



Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Scheduled official meetings

Friday, 18 July 2003

Security Council

10 a.m. 4789th meeting Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. The situation in Sierra Leone

Eighteenth report of the Secretary-General on the United Nations Mission in Sierra Leone (S/2003/663)

Morning¹ 4790th meeting Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. The situation concerning the Democratic Republic of the Congo

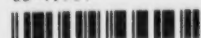
Second special report of the Secretary-General on the United Nations Organization Mission in the Democratic Republic of the Congo (S/2003/566 and S/2003/566/Corr.1)

¹ To be held following the adjournment of the 4789th meeting.

Security Council

Today, 18 July 2003, the Security Council will hold a public meeting in the Security Council Chamber, in connection with the agenda item "The situation concerning the Democratic Republic of the Congo". Member States wishing to inscribe their names on the list of speakers should contact the Secretariat (room S-3520; or tel. 1 (212) 963-5263), as from Tuesday, 15 July 2003, from 9.30 a.m. to 6 p.m.

The Security Council will hold a public meeting on Wednesday, 23 July 2003, in the Security Council Chamber, in connection with the agenda item "Threats to international peace and security caused by terrorist acts". Member States wishing to inscribe their names on the list of speakers should contact the Secretariat (room S-3520; or tel. 1 (212) 963-5263), as from *today*, 18 July 2003, from 9.30 a.m. to 6 p.m. Delegations are also kindly requested to limit their statement to no more than *five minutes*.



General Assembly**Fifty-eighth session***General debate*

(23–26 September 2003, 29 September–3 October 2003)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the fifty-eighth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

General Assembly**Fifty-eighth session**

High-level plenary meetings devoted to the follow-up to the outcome of the twenty-sixth special session: implementation of the Declaration of Commitment on HIV/AIDS (22 September 2003)

Delegations wishing to inscribe on the list of speakers for the debate in plenary at the one-day high-level plenary meetings devoted to the follow-up to the outcome of the twenty-sixth special session – implementation of the Declaration of Commitment on HIV/AIDS, to be held on Monday, 22 September 2003, in accordance with General Assembly resolution 57/308 of 22 May 2003, are kindly requested to send their inscriptions, including the name and full title of the speaker, to the List of Speakers, General Assembly Affairs Branch by fax (1 (212) 963-3783) or by e-mail (dizon@un.org).

Delegations are reminded that the list of speakers for the debate in plenary will be organized on a first-come, first-served basis, the order of precedence being as follows: (a) Heads of State and Government; (b) Vice-Presidents/Crown Princes or Princesses; (c) Deputy Prime Ministers; (d) the highest-ranking official of the Holy See, in its capacity as observer State, and of Palestine, in its capacity as observer; (e) Ministers; (f) Vice-Ministers; and (g) Heads of delegations. The first provisional list of speakers will be made available to all delegations on Monday, 4 August 2003.

Delegations are further reminded that statements in the plenary meetings should not exceed five minutes each.

Security Council

Military Staff Committee

11 a.m.–1 p.m. 1514th meeting (closed) Conference Room 9

General Assembly

International Civil Service Commission

Fifty-seventh session

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 3

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 3

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10.30 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 10

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 10

1. Working paper on the Special Representative for Iraq
2. Draft reports
3. Closing of the session

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women

Twenty-ninth session

4–6 p.m. 628th meeting Conference Room 2

Provisional agenda for the thirtieth session [7]

Adoption of the report of the Committee on its twenty-ninth session [8]

Working Group of the Whole

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 2

3–4 p.m. Closed meeting Conference Room 2

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4]

Implementation of Article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [5]

Ways and Means of expediting the work of the Committee [6]

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Friday, 18 July 2003

Asian Group (Address by H.E. Mr. Julian R. Hunte, President-elect of the fifty-eighth session of the General Assembly)

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Economic and Social Council Chamber

OIC Group (at the expert level)

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 6

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/press/conf.htm.

Friday, 18 July 2003

Room S-226

12 noon Press briefing by the Spokesman

Forthcoming official meetings**General Assembly****United Nations Convention on the Law of the Sea**

Second round of informal consultations of the States Parties to the United Nations Fish Stocks Agreement
(23–25 July 2003)

In accordance with General Assembly resolution 57/143 of 12 December 2002, a second round of informal consultations of the States Parties to the Agreement for the Implementation of the Provisions of the United Nations Convention on the Law of the Sea of 10 December 1982 relating to the Conservation and Management of Straddling Fish Stocks and Highly Migratory Fish Stocks will be held from 23 to 25 July 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 1. Non States Parties to the Agreement are also invited to participate as observers.

Economic and Social Council

Substantive session of 2003
(30 June–25 July 2003)

General segment

[Items 6–14 of the provisional agenda]

(16–23 (morning) July)

The general segment will begin on 16 July with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue on 17 and 18 July and from 21 to 22 July, in the morning and the afternoon, and on 23 July, in the morning. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment are invited to contact the Secretariat of the Council (Ms. Maria Thompson (tel. 011-41-22-917-7346; fax. 011-41-22-917-0351)).

*Finalization of all outstanding matters and documents processing
(23 July (afternoon) to 25 July (morning))*

*Conclusion of work
(25 July (afternoon))*

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available, to the Conference Officers in Geneva, 250 copies.

Open-ended Working Group on Informatics: Technical Subgroup

The next meeting of the Technical Subgroup of the Open-ended Working Group on Informatics will take place on Tuesday, 29 July 2003, at 11 a.m. in Conference Room 10, under the chairmanship of H.E. Mr. Bob Jalang'o (Kenya).

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Southern African Development Community (SADC): Third Committee Experts

There will be a meeting of Third Committee Experts of the Southern African Development Community (SADC) (on SADC representation on the Working Group of the Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities) on Monday, 21 July 2003, from 10 a.m. to 12 noon in Conference Room A.

Announcements

Security Council

Daily informal briefings

As from Thursday, 3 July 2003, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

Summary of meetings

Thursday, 17 July 2003

Security Council

4787th meeting

The situation between Eritrea and Ethiopia

Progress report of the Secretary-General on Ethiopia and Eritrea (S/2003/665)

The agenda was adopted without objection.

The President made a statement on behalf of the Council (S/PRST/2003/10).

4788th meeting

The situation in the Middle East, including the Palestinian question

The agenda was adopted without objection.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Terje Roed-Larsen, Special Coordinator for the Middle East Peace Process and Personal Representative of the Secretary-General.

The Council heard a briefing by Mr. Roed-Larsen.

Economic and Social Council

Substantive session of 2003

United Nations Office at Geneva

Wednesday, 16 July 2003

36th meeting

Coordination segment

The role of the Economic and Social Council in the integrated and coordinated implementation of the outcomes of and follow-up to major United Nations conferences and summits [4]

The Council continued its consideration of the item.

The Chairman of the Trade and Development Board, UNCTAD, made a statement.

A statement was made by the observer for Morocco (on behalf of the Group of 77 and China).

Draft resolution E/2003/L.27

A statement was made by the representative of Malaysia, in her capacity as facilitator.

The Vice-President of the Economic and Social Council, H.E. Mr. Murari Raj Sharma (Nepal), introduced the draft resolution.

A statement was made by the representative of France.

The Council then adopted the draft resolution.

After the adoption of the draft resolution, a statement was made by the representative of the United States.

Documentation considered under the item

On the proposal of the Vice-President, the Council decided to take note of the documentation under the item.

The Vice-President of the Council made a statement.

The Council thus concluded its consideration of item 4 and the coordination segment.

36th meeting (resumed) *General segment*

The Vice-President, H.E. Ms. Marjatta Rasi (Finland), made opening remarks.

The Director, Division for ECOSOC Support and Coordination, made a statement on the general segment as a whole.

Implementation of and follow-up to the major United Nations conferences and summits [6]

(a) *Follow-up to the International Conference on Financing for Development*

(b) *Review and coordination of the implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010*

The Council began its consideration of the sub-items and heard an introductory statement by the High Representative and Under-Secretary-General for Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States under sub-item (b).

*(a) Follow-up to the International Conference on Financing for Development**Introduction of draft resolution E/2003/L.10*

The representative of Morocco (on behalf of the Group of 77 and China) made a statement and introduced the draft resolution.

The Council then began its general discussion and heard statements by the representatives of Italy (on behalf of the European Union, as well as Cyprus, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Latvia, Lithuania, Malta, Poland, Slovakia and Slovenia) and Benin (on behalf of the Least Developed Countries).

Organization of work

Statements on the organization of work were made by the representatives of Morocco (on behalf of the Group of 77 and China), the United States and Japan.

The Vice-President, H.E. Ms. Marjatta Rasi (Finland), also made a statement on the organization of work.

The Director, Division for ECOSOC Support and Coordination, replied to questions raised.

The Council then agreed to consider sub-items 6 (a) and 6 (b) separately.

37th meeting

The Council continued its general discussion of sub-items 6 (a) and (b).

Follow-up to the International Conference on Financing for Development . . . [6 (a)]

The representatives of the United States, Ukraine, the Russian Federation, China, the Republic of Korea, Japan, Senegal, Chile, Peru, Jamaica and Pakistan made statements.

Statements were also made by the observers for Switzerland, Algeria, Guinea, Mexico and Indonesia.

Review and coordination of the implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010 . . . [6 (b)]

The representative of Italy (on behalf of the European Union) and China made a statement.

Statements were also made by the observers for Morocco (on behalf of the Group of 77 and China), Mali, Cape Verde, Afghanistan and Bangladesh.

The representative of the World Trade Organization made a statement.

The representative of the Common Fund for Commodities, an intergovernmental organization, made a statement.

Organization of work

The Vice-President, H.E. Ms. Marjatta Rasi (Finland), made a statement.

**Sixteenth United Nations Regional Cartographic
Conference for Asia and the Pacific**
Okinawa, Japan

Wednesday, 16 July 2003

4th meeting

Invited papers [7]

The Conference continued its consideration of the item and heard presentations by Dr. Minoru Sasaki, International Hydrographic Organization (E/CONF.95/6/IP.4, E/CONF.95/6/IP.5 and E/CONF.95/6/IP.6); Mr. Hoshiyama Yoshiyuki, Japan International Cooperation Agency (E/CONF.95/6/IP.11); Mr. Haggai Nyapola, Economic Commission for Africa (E/CONF.95/6/IP.25); Dr. Alan Stevens, GSDI Secretariat (E/CONF.95/6/IP.28); Professor Ian Williamson, University of Melbourne, Australia (E/CONF.95/6/IP.3 and E/CONF.95/6/IP.23); and Mr. Zhou Xu, National Geomatics Center of China (E/CONF.95/6/IP.27).

The attention of the Conference was drawn to the invited paper contained in document E/CONF.95/6/IP.9.

Professor Williamson responded to questions raised by the representatives of Colombia, Canada, China and Lebanon.

Mr. Zhou responded to comments made by the representatives of the Republic of Korea and Australia.

Professor Fraser Taylor, President of ISCGM (Canada), made a presentation on Global Mapping.

Organization of work

The representative of the Statistics Division, Department of Economic and Social Affairs, made a statement.

Thursday, 17 July 2003

5th meeting

Invited papers [7]

The Conference continued its consideration of the item and heard presentations by Mr. Jay Feuquay, United States Geological Survey (E/CONF.95/6/IP.30); Ms. Sheila Sullivan, ESRI (E/CONF.95/6/IP.31); Mr. Richard Simpson, Intergraph (E/CONF.95/6/IP.32); Professor Eiham Shimizu, University of Tokyo Department of Civil Engineering (E/CONF.95/6/IP.8); and Mr. Ed Parsons, Ordnance Survey (E/CONF.95/6/IP.9).

Mr. Parsons responded to comments made by the representative of Canada.

The Conference thus concluded its consideration of agenda item 7.

Credentials of representatives to the Conference [4 (e)]

The President informed the Conference that the credentials of representatives had been reviewed and found to be in order.

The Conference thus concluded its consideration of sub-item 4 (e).

Signatures, Ratifications, etc.**[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]**

Rome Statute of the International Criminal Court. Rome, 17 July 1998

Objection to the interpretative declaration made by Uruguay upon ratification: Germany (7 July 2003)¹

Objection to the interpretative declaration made by Uruguay upon ratification: Sweden (7 July 2003)¹

Objection to the interpretative declaration made by Uruguay upon ratification: Finland (8 July 2003)¹

Objection to the interpretative declaration made by Uruguay upon ratification: Netherlands (8 July 2003)¹

Regulation No. 31. Uniform provisions concerning the approval of halogen sealed-beam unit (HSB unit) motor vehicle headlamps emitting an asymmetrical passing beam or a driving beam or both. 1 May 1975

Application of regulation: Turkey (14 July 2003)¹

Regulation No. 49. Uniform provisions concerning the approval of compression ignition (C.I.) and Natural Gas (NG) engines as well as positive-ignition (P.I.) engines fuelled with liquefied petroleum gas (LPG) and vehicles equipped with C.I. and NG engines and P.I. engines fuelled with LPG, with regard to the emissions of pollutants by the engine. 15 April 1982

Application of regulation: Turkey (14 July 2003)¹

Regulation No. 68. Uniform provisions concerning the approval of power-driven vehicles including pure electric vehicles with regard to the measurement of the maximum speed. 1 May 1987

Application of regulation: Turkey (14 July 2003)¹

Regulation No. 83. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the emission of pollutants according to engine fuel requirements. 5 November 1989

Application of regulation: Turkey (14 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 3. Uniform provisions concerning the approval of retro-reflecting devices for power-driven vehicles and their trailers. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 7. Uniform provisions concerning the approval of front and rear position (side) lamps, stop-lamps and end-outline marker lamps for motor vehicles (except motor cycles) and their trailers. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 14. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to safety-belt anchorages. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

¹ Date of receipt of the relevant documents.

Amendments to Regulation No. 16. Uniform provisions concerning the approval of: I. Safety-belts and restraint systems for occupants of power-driven vehicles II. Vehicles equipped with safety-belts. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 23. Uniform provisions concerning the approval of reversing lights for power-driven vehicles and their trailers. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 34. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the prevention of fire risks. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 38. Uniform provisions concerning the approval of rear fog lamps for power-driven vehicles and their trailers. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 43. Uniform provisions concerning the approval of safety glazing and glazing materials. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 48. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the installation of lighting and light-signalling devices. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 50. Uniform provisions concerning the approval of front position lamps, rear position lamps, stop lamps, direction indicators and rear-registration-plate illuminating devices for mopeds, motor cycles and vehicles treated as such. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 67. Uniform provisions concerning the approval of specific equipment of motor vehicles using liquefied petroleum gases in their propulsion system. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 75. Uniform provisions concerning the approval of pneumatic tyres for motor cycles and mopeds. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 77. Uniform provisions concerning the approval of parking lamps for power-driven vehicles. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 87. Uniform provisions concerning the approval of daytime running lamps for power-driven vehicles. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

¹ Date of receipt of the relevant documents.

Amendments to Regulation No. 91. Uniform provisions concerning the approval of side-marker lamps for motor vehicles and their trailers. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Amendments to Regulation No. 95. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the protection of the occupants in the event of a lateral collision. 16 July 2003

Adoption of amendments: (16 July 2003)¹

Treaty event

Focus 2003: Treaties against transnational organized crime and terrorism

United Nations Headquarters (23–26 September 2003)

Signature of and deposit of instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General

The Treaty Event will take place from 23 to 26 September 2003 at Headquarters. Appropriate facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations that have notified the Secretary-General, in response to his letter of 2 April 2003, and those still intending to do so, of their intention to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties under his custody, in particular those relating to transnational organized crime and terrorism, are advised to contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs to promptly arrange appointments (room S-3200; tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Delegations are also requested to submit copies of instruments of ratification, acceptance, approval, or accession, including, where appropriate, texts of declarations and reservations, and, as necessary, full powers to the Treaty Section by 1 September 2003 for verification.

It is recalled that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities.

¹ Date of receipt of the relevant documents.

Other announcements

Photographic Exhibit

A photographic exhibit entitled "What Meets the Eye: Images of Rural Poverty", organized by the International Fund for Agricultural Development (IFAD), will be on display in the south end of the Public Lobby of the General Assembly Building, from 19 July to 29 September 2003.

Web Sites

President of the General Assembly:
www.un.org/ga/president

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:

www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Security Council:
www.un.org/sc

Economic and Social Council:
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Italian presidency of the European Union:
www.italyun.org
<http://europa-eu-un.org>

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 17 July 2003.

<i>Symbol</i>	<i>Main title</i>
General Assembly	Official Records
	Fifty-seventh session
A/57/PV.64	Meeting held on 2 December 2002, 10 a.m. [F]
A/57/PV.65	Meeting held on 2 December 2002, 3 p.m. [F]
A/57/PV.71	Meeting held on 10 December 2002, 10 a.m. [F]
A/57/PV.79	Meeting held on 20 December 2002, 3 p.m. [F]
A/57/PV.85	Meeting held on 13 May 2003, 10 a.m. [F]

Sixth Committee

A/C.6/57/SR.2

Meeting held on 26 September 2002, 3 p.m. [A C E F R S]

Security Council**Documents**

S/2003/711

Letter dated 15 July 2003 from the Secretary-General to the President of the Security Council [A C E F R S]

S/2003/712

Letter dated 14 July 2003 from the Permanent Representative of Italy to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]

Economic and Social Council**Documents****United Nations Children's Fund
Executive Board
Second regular session 2003**

E/ICEF/2003/AB/L.10

Item 16 of the provisional agenda — Report to the United Nations Board of Auditors and the Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions [A C E F R S]

United Nations Convention on the Law of the Sea**Documents****Meeting of States Parties
Special Meeting**

SPLOS/105

Election of a member of the International Tribunal for the Law of the Sea [A C E F R S]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to room S-2370 (tel. 1 (212) 963-3888 and 963-6776; fax 1 (212) 963-4790; e-mail journal@un.org).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for
General Assembly and Conference Management.



Journal

des Nations Unies

Vendredi 18 juillet 2003

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles prévues au calendrier

Vendredi 18 juillet 2003

Conseil de sécurité

10 heures 4789e séance Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. La situation en Sierra Leone

Dix-huitième rapport du Secrétaire général sur la Mission des Nations Unies en Sierra Leone (S/2003/663)

Matin¹ 4790e séance Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. La situation en République démocratique du Congo

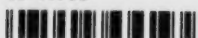
Deuxième rapport spécial du Secrétaire général sur la Mission de l'Organisation des Nations Unies en République démocratique du Congo (S/2003/566 et S/2003/566/Corr.1)

¹ À l'issue de la 4789e séance.

Conseil de sécurité

Aujourd'hui 18 juillet 2003, le Conseil de sécurité tiendra une séance publique dans la salle du Conseil de sécurité, sur le point de l'ordre du jour intitulé "La situation concernant la République démocratique du Congo". Les États Membres qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs doivent prendre contact avec le Secrétariat (bureau S-3520; ou tél. 1 (212) 963-5263), à compter du mardi 15 juillet 2003, de 9 h 30 à 18 heures.

Le Conseil de sécurité tiendra une séance publique le mercredi 23 juillet 2003 dans la salle du Conseil de sécurité, sur le point de l'ordre du jour intitulé "Menaces à la paix et à la sécurité internationales causées par des actes terroristes". Les États Membres qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs doivent prendre contact avec le Secrétariat (bureau S-3520; ou tél. 1 (212) 963-5263), à compter d'*aujourd'hui* 18 juillet 2003, de 9 h 30 à 18 heures. Les délégations sont également priées de limiter leur intervention à *cinq minutes*.



Assemblée générale

Cinquante-huitième session

Débat général

(23–26 septembre 2003, 29 septembre–3 octobre 2003)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la cinquante-huitième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme a été installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

Assemblée générale

Cinquante-huitième session

Débat plénier de haut niveau consacré à la suite à donner aux résultats de la vingt-sixième session extraordinaire : mise en oeuvre de la Déclaration d'engagement sur le virus de l'immunodéficience humaine et le syndrome d'immunodéficience acquise (VIH/sida) (22 septembre 2003)

Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat plénier de haut niveau consacré à la suite à donner aux résultats de la vingt-sixième session extraordinaire — mise en oeuvre de la Déclaration d'engagement sur le virus de l'immunodéficience humaine et le syndrome d'immunodéficience acquise (VIH/sida), qui aura lieu le lundi 22 septembre 2003, conformément à la résolution 57/308 de l'Assemblée générale du 22 mai 2003, sont priées d'envoyer leurs inscriptions, y compris le nom et le titre complet de l'orateur, au Service des affaires de l'Assemblée générale par télécopie (1 (212) 963-3783) ou par courriel (dizon@un.org).

Il est rappelé aux délégations que la liste des orateurs devant intervenir en plénière sera établie dans l'ordre où les demandes auront été présentées, l'ordre de préséance étant le suivant : a) Chefs d'État ou de gouvernement ; b) Vice-présidents/princes héritiers ou princesses héritières ; c) Vice-premiers ministres ; d) Plus haut responsable du Saint-Siège, en sa qualité d'État observateur, et de la Palestine, en sa qualité d'observateur ; e) Ministres ; f) Vice-ministres ; et g) Chefs de délégation. La première liste d'orateurs sera disponible à toutes le lundi 4 août 2003.

Il est également rappelé aux délégations que les interventions en débat plénier ne doivent pas dépasser cinq minutes chacune.

Conseil de sécurité

Comité d'état-major

11 à 13 heures 1514e séance (privée) Salle de conférence 9

Assemblée générale

Commission de la fonction publique internationale

Cinquante-septième session

10 à 13 heures Séance privée Salle de conférence 3

15 à 18 heures Séance privée Salle de conférence 3

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 h 30 à 13 heures Séance privée Salle de conférence 10

15 à 18 heures Séance privée Salle de conférence 10

1. Document de travail sur le Représentant spécial pour l'Iraq
2. Projets de rapport
3. Clôture de la session

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes

Vingt-neuvième session

16 à 18 heures 628e séance Salle de conférence 2

Ordre du jour provisoire de la trentième session [7]

Adoption du rapport du Comité sur les travaux de sa vingt-neuvième session [8]

Groupe de travail plénier

10 à 13 heures Séance privée Salle de conférence 2

15 à 16 heures Séance privée Salle de conférence 2

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [5]

Moyens d'accélérer les travaux du Comité [6]

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Vendredi 18 juillet 2003

Groupe asiatique (*Allocution de S.E. M. Julian R. Hunte, Président élu de la cinquante-huitième session de l'Assemblée générale*)

10 à 13 heures. Séance privée Salle du Conseil économique et social

Groupe de l'OCI (*au niveau des experts*)

15 à 18 heures. Séance privée Salle de conférence 6

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/oxsg/conf.htm

Vendredi 18 juillet 2003

Salle S-226

Midi Point de presse du Porte-parole

Réunions officielles à venir

Assemblée générale

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Deuxième série de consultations officieuses des États parties à l'Accord des Nations Unies sur les stocks de poissons
(23-25 juillet 2003)

Conformément à la résolution 57/143 de l'Assemblée générale datée du 12 décembre 2002, une deuxième série de consultations officieuses des États parties à la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer du 10 décembre 1982 relatives à la conservation et à la gestion des stocks de poissons dont les déplacements s'effectuent tant à l'intérieur qu'au delà de zones économiques exclusives (stocks chevauchants) et des stocks de poissons grands migrants, aura lieu du 23 au 25 juillet 2003 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1. Les États non parties à l'Accord sont également invités à participer en tant qu'observateurs.

Conseil économique et social

Session de fond de 2003
(30 juin-25 juillet 2003)

Débat général

*[Points 6 à 14 de l'ordre du jour provisoire]
(16-23 (matin) juillet)*

Le débat général commencera le 16 juillet par l'examen du point 6 (Application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide des Nations Unies) et se poursuivra les 17 et 18 juillet et les 21 et 22 juillet, dans la matinée et l'après-midi, et le 23 juillet, dans la matinée. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme Maria Thompson (tél. 011-41-22-917-7346; télécopie 011-41-22-917-0351)).

*Finalisation de toutes les questions en suspens et traitement des documents
(23 juillet (après-midi) au 25 juillet (matin))*

*Achèvement des travaux
(25 juillet (après-midi))*

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à Genève.

Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique : Sous-Groupe technique

La prochaine séance du Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique aura lieu le mardi 29 juillet 2003 à 11 heures dans la salle de conférence 10, sous la conduite de S.E. M. Bob Jalang'o (Kenya).

Autres réunions à venir

*Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues
et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du
Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.*

Communauté de développement de l'Afrique australe (CDAA) : Experts de la Troisième Commission

Un réunion des experts de la Troisième Commission de la Communauté de développement de l'Afrique australe (CDAA) (sur la représentation de la CDAA au Groupe de travail du Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits des handicapés) aura lieu le lundi 21 juillet 2003 de 10 heures à midi dans la salle de conférence A.

Avis**Conseil de sécurité****Réunions d'information quotidiennes**

À partir du jeudi 3 juillet 2003, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officielles tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officielles ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations dans la salle des conférences de presse (salle S-226).

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

Aperçu des séances

Jeudi 17 juillet 2003

Conseil de sécurité

4787e séance

La situation entre l'Érythrée et l'Éthiopie

Rapport d'activité du Secrétaire général sur l'Éthiopie et l'Érythrée (S/2003/665)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président fait une déclaration au nom du Conseil (S/PRST/2003/10).

4788e séance

La situation au Moyen-Orient, y compris la question palestinienne

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Conformément à l'accord auquel le Conseil est parvenu lors de ses consultations préalables, le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, adresse une invitation à M. Terje Roed-Larsen, Coordonnateur spécial pour le processus de la paix au Moyen-Orient et Représentant personnel du Secrétaire général, conformément à l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Le Conseil entend un exposé de M. Roed-Larsen.

Conseil économique et social

Session de fond de 2003

Office des Nations Unies à Genève

Mercredi 16 juillet 2003

36e séance

Débat consacré aux questions de coordination

Rôle du Conseil économique et social dans l'application et le suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies [4]

Le Conseil poursuit l'examen de ce point.

Le Président du Conseil du commerce et du développement de la CNUCED fait une déclaration.

Une déclaration est faite par l'observateur du Maroc (au nom du Groupe des 77 et de la Chine).

Projet de résolution E/2003/L.27

Une déclaration est faite par la représentante de la Malaisie, en sa qualité de facilitatrice.

Le Vice-Président du Conseil économique et social, S.E. M. Murari Raj Sharma (Népal), présente le projet de résolution.

Une déclaration est faite par le représentant de la France.

Le Conseil adopte ensuite le projet de résolution.

Après l'adoption du projet de résolution, une déclaration est faite par le représentant des États-Unis.

Documentation examinée au titre de ce point

Sur la proposition du Vice-Président, le Conseil décide de prendre note de la documentation examinée au titre de ce point.

Le Vice-Président du Conseil fait une déclaration.

Le Conseil achève ainsi l'examen du point 4 et clôture le débat consacré aux questions de coordination.

36e séance (reprise)

Débat général

La Vice-Présidente, S.E. Mme Marjatta Rasi (Finlande), formule des observations liminaires.

Le Directeur de la Division de l'appui au Conseil économique et social et de la coordination fait une déclaration sur le débat général dans son ensemble.

Application et suivi des recommandations issues des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies [6]

- a) *Suite donnée à la Conférence internationale sur le financement du développement*
- b) *Examen et coordination de l'application du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010*

Le Conseil entame l'examen des alinéas a) et b) en entendant une déclaration liminaire du Haut Représentant et Secrétaire général adjoint pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement au titre de l'alinéa b).

a) *Suite donnée à la Conférence internationale sur le financement du développement*
Présentation du projet de résolution E/2003/L.10

Le représentant du Maroc (au nom du Groupe des 77 et de la Chine) fait une déclaration et présente le projet de résolution.

Le Conseil entame ensuite la discussion générale en entendant des déclarations des représentants de l'Italie (au nom de l'Union européenne ainsi que de Chypre, de l'Estonie, de la Hongrie, de la Lettonie, de la Lituanie, de Malte, de la Pologne, de la République tchèque, de la Slovaquie et de la Slovénie) et du Bénin (au nom des pays les moins avancés).

Organisation des travaux

Des déclarations sur l'organisation des travaux sont faites par les représentants du Maroc (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), des États-Unis et du Japon.

La Vice-Présidente, S.E. Mme Marjatta Rasi (Finlande), fait aussi une déclaration sur l'organisation des travaux.

Le Directeur de la Division de l'appui au Conseil économique et social et de la coordination répond aux questions posées.

Le Conseil décide ensuite d'examiner séparément les alinéas a) et b) du point 6 de l'ordre du jour.

37e séance

Le Conseil poursuit la discussion générale sur les alinéas a) et b) du point 6.

Suite donnée à la Conférence internationale sur le financement du développement [6 a)]

Les représentants des États-Unis, de l'Ukraine, de la Fédération de Russie, de la Chine, de la République de Corée, du Japon, du Sénégal, du Chili, du Pérou, de la Jamaïque et du Pakistan font des déclarations.

Des déclarations sont également faites par les observateurs de la Suisse, de l'Algérie, de la Guinée, du Mexique et de l'Indonésie.

Examen et coordination de l'application du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010 [6 b)]

Le représentant de l'Italie (au nom de l'Union européenne) et le représentant de la Chine font des déclarations.

Des déclarations sont faites également par les observateurs du Maroc (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), du Mali, du Cap-Vert, de l'Afghanistan et du Bangladesh.

Le représentant de l'Organisation mondiale du commerce fait une déclaration.

Le représentant du Fonds commun pour les produits de base, organisation intergouvernementale, fait une déclaration.

Organisation des travaux

La Vice-Présidente, S.E. Mme Marjatta Rasi (Finlande), fait une déclaration.

Seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique
Okinawa (Japon)

Mercredi 16 juillet 2003

4e séance

Exposés sollicités [7]

La Conférence poursuit l'examen de la question en entendant des exposés des participants suivants : M. Minoru Sasaki, Organisation hydrographique internationale (E/CONF.95/6/IP.4, E/CONF.95/6/IP.5 et E/CONF.95/6/IP.6); M. Hoshiyama Yoshiyuki, Agence japonaise de coopération internationale (E/CONF.95/6/IP.11); M. Haggai Nyapola, Commission économique pour l'Afrique (E/CONF.95/6/IP.25); M. Alan Stevens, Secrétariat de l'Infrastructure mondiale de données géospatiales (E/CONF.95/6/IP.28); M. Ian Williamson, Université de Melbourne (Australie) (E/CONF.95/6/IP.3 et E/CONF.95/6/IP.23); et M. Zhou Xu, Centre national chinois de géomatique (E/CONF.95/6/IP.27).

L'attention de la Conférence est attirée sur l'exposé sollicité faisant l'objet du document E/CONF.95/6/IP.9.

M. Williamson répond aux questions posées par les représentants de la Colombie, du Canada, de la Chine et du Liban.

M. Zhou répond aux observations formulées par les représentants de la République de Corée et de l'Australie.

M. Fraser Taylor, Président du Comité directeur international de la cartographie mondiale (Canada), fait un exposé sur la cartographie mondiale.

Organisation des travaux

Le représentant de la Division des statistiques du Département des affaires économiques et sociales fait une déclaration.

Jeudi 17 juillet 2003

5e séance

Exposés sollicités [7]

La Conférence poursuit l'examen de la question en entendant des exposés des participants suivants : M. Jay Feuquay, Service géologique des Etats-Unis (E/CONF.95/6/IP.30); Mme Sheila Sullivan, Institut de recherche pour l'environnement (E/CONF.95/6/IP.31); M. Richard Simpson, Intergraph (E/CONF.95/6/IP.32); M. Eihan Shimizu, Département du génie civil de l'Université de Tokyo (E/CONF.95/6/IP.8); et M. Ed Parsons, Ordnance Survey (E/CONF.95/6/IP.9).

M. Parsons répond aux observations formulées par le représentant du Canada.

La Conférence termine ainsi l'examen du point 7 de l'ordre du jour.

Vérification des pouvoirs des représentants à la Conférence. [4 e)]

Le Président informe la Conférence que les pouvoirs des représentants ont été examinés et trouvés en bonne et due forme.

La Conférence termine ainsi l'examen de l'alinéa e) du point 4 de l'ordre du jour.

Signatures, Ratifications, etc.**[Traité multilatéral déposé auprès du Secrétaire général]**

Statut de Rome de la Cour pénale internationale. Rome, 17 juillet 1998

Objection à la déclaration interprétative formulée par l'Uruguay lors de la ratification : Allemagne (7 juillet 2003¹)

Objection à la déclaration interprétative formulée par l'Uruguay lors de la ratification : Suède (7 juillet 2003¹)

Objection à la déclaration interprétative formulée par l'Uruguay lors de la ratification : Finlande (8 juillet 2003¹)

Objection à la déclaration interprétative formulée par l'Uruguay lors de la ratification : Pays-Bas (8 juillet 2003¹)

Règlement No 31. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs automobiles constitués par des blocs optiques halogènes ("sealed beam" unit) (bloc optique SBH) émettant un faisceau-croisement asymétrique et un faisceau-route. 1 mai 1975

Application du règlement : Turquie (14 juillet 2003¹)

Règlement No 49. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des moteurs à allumage par compression (APC) et des moteurs fonctionnant au gaz naturel (GN), ainsi que des moteurs à allumage commandé fonctionnant au gaz de pétrole liquéfié (GPL) et des véhicules équipés de moteurs APC, de moteurs fonctionnant au gaz naturel et de moteurs à allumage commandé fonctionnant au gaz de pétrole liquéfié, en ce qui concerne les émissions de polluants par le moteur. 15 avril 1982

Application du règlement : Turquie (14 juillet 2003¹)

Règlement No 68. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules à moteur, y compris les véhicules électriques purs, en ce qui concerne la mesure de la vitesse maximale. 1 mai 1987

Application du règlement : Turquie (14 juillet 2003¹)

Règlement No 83. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne l'émission de polluants selon les exigences du moteur en matière de carburant. 5 novembre 1989

Application du règlement : Turquie (14 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 3. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des dispositifs catadioptriques pour véhicules à moteur et leurs remorques. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

¹ Date de réception des documents pertinents.

Amendements au Règlement No 7. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-position avant et arrière, des feux-stop et des feux-encombrement des véhicules à moteur (à l'exception des motocycles) et de leurs remorques. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 14. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne les ancrages de ceintures de sécurité. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 16. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des : I. Ceintures de sécurité et systèmes de retenue pour les occupants des véhicules à moteur II. Véhicules équipés de ceintures de sécurité. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 23. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-marche arrière pour véhicules à moteur et pour leurs remorques. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 34. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne la prévention des risques d'incendie. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 38. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-brouillard arrière pour les véhicules à moteur et leurs remorques. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 43. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation du vitrage de sécurité et des matériaux pour vitrage. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 48. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne l'installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 50. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-position avant, des feux-position arrière, des feux-stop, des indicateurs de direction et des dispositifs d'éclairage de la plaque d'immatriculation arrière pour les cyclomoteurs, les motocycles et les véhicules y assimilés. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

¹ Date de réception des documents pertinents.

Amendements au Règlement No 67. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des équipements spéciaux des automobiles utilisant les gaz de pétrole liquéfiés dans leur système de propulsion. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 75. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des pneumatiques pour motocycles et cyclomoteurs. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 77. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux de stationnement pour les véhicules à moteur. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 87. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-circulation diurnes pour véhicules à moteur. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 91. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-position latéraux pour les véhicules à moteur et leur remorque. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Amendements au Règlement No 95. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation de véhicules en ce qui concerne la protection des occupants en cas de collision latérale. 16 juillet 2003

Adoption des amendements : (16 juillet 2003¹)

Cérémonie de signature et de dépôt de traités

Thème 2003 : Traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (23-26 septembre 2003)

Signature et dépôt d'instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général

La cérémonie de signature et de dépôt de traités aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003. Les dispositions nécessaires, notamment la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à ces actes.

Les délégations ayant notifié au Secrétaire général, en réponse à sa lettre en date du 2 avril 2003, leur intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux sous sa garde, en particulier aux traités se rapportant à la criminalité transnationale organisée et au terrorisme, ou celles qui entendent le faire, sont priées de contacter la Section des traités du Bureau des affaires juridiques pour prendre rendez-vous le plus tôt possible (bureau S-3200; tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

¹ Date de réception des documents pertinents.

Les délégations sont aussi priées de soumettre à la Section des traités les copies des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, avec les textes des déclarations et réserves éventuelles, et, le cas échéant, les pleins pouvoirs pour vérification, au plus tard le 1er septembre 2003.

Il est rappelé que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités à signer des traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer des traités doivent être munis de pleins pouvoirs émanant de l'une de ces autorités et autorisant expressément la signature des traités indiqués par un représentant dûment habilité.

Autres annonces

Exposition photographique

Une exposition photographique intitulée "What Meets the Eye: Images of Rural Poverty", organisée par le Fonds international de développement agricole (FIDA), se tiendra à l'extrémité sud de la salle des pas perdus du bâtiment de l'Assemblée générale, du 19 juillet au 29 septembre 2003.

Sites Web

Président de l'Assemblée générale :
www.un.org/ga/president

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil de sécurité :
www.un.org/sc

Conseil économique et social :
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Présidence italienne de l'Union européenne :

www.italyun.org

<http://europa-eu-un.org>

Journal des Nations Unies :

www.un.org/Docs/journal/En/latestf.pdf

www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 17 juillet 2003.

<i>Cote</i>	<i>Titre principal</i>
Assemblée générale	Documents officiels
	Cinquante-septième session
A/57/PV.64	Séance tenue le 2 décembre 2002, 10 heures [F]
A/57/PV.65	Séance tenue le 2 décembre 2002, 15 heures [F]
A/57/PV.71	Séance tenue le 10 décembre 2002, 10 heures [F]
A/57/PV.79	Séance tenue le 20 décembre 2002, 15 heures [F]
A/57/PV.85	Séance tenue le 13 mai 2003, 10 heures [F]
	Sixième Commission
A/C.6/57/SR.2	Séance tenue le 26 septembre 2002, 15 heures [A A C E F R]
Conseil de sécurité	Documents
S/2003/711	Lettre datée du 15 juillet 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]
S/2003/712	Lettre datée du 14 juillet 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Italie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil économique et social

Documents

**Fonds des Nations Unies pour l'enfance
Conseil d'administration
Deuxième session ordinaire de 2003**

E/ICEF/2003/AB/L.10 Point 16 de l'ordre du jour provisoire — Rapport au Comité des commissaires aux comptes de l'Organisation des Nations Unies et au Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires [A A C E F R]

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Documents

**Réunion des États parties
Réunion spéciale**

SPLOS/105 Élection d'un membre du Tribunal international du droit de la mer [A A C E F R]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2370
(tél. 1 (212) 963-3888 et 963-6776; télécopieur 1 (212) 963-4790;
courriel journal@un.org)

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et
de la gestion des conférences.